

Distr.
GENERAL

E/CN.4/1994/AC.4/TM.4/8
22 June 1994

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Техническое совещание по Международному
году и Международному десятилетию
коренных народов мира
Женева, 20-22 июля 1994 года
Пункт 9 предварительной повестки дня

ПЛАН ФИНАНСИРОВАНИЯ МЕЖДУНАРОДНОГО ДЕСЯТИЛЕТИЯ

Информация, полученная от организаций коренных народов

ИНИЦИАТИВА КОРЕННЫХ НАРОДОВ В ИНТЕРЕСАХ МИРА

[20 мая 1994 года]
[Язык оригинала: английский]

Сознавая важность выделения достаточных финансовых, технических и людских ресурсов на цели проведения мероприятий, запланированных в рамках Десятилетия, для обеспечения успешного проведения Международного десятилетия коренных народов мира,

1. просит государства - члены Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений поручить их представителям в этих организациях поощрять и поддерживать выделение в их соответствующих регулярных бюджетах средств, необходимых для проведения мероприятий в рамках Десятилетия;

2. настоятельно призывает Генерального секретаря Организации Объединенных Наций учредить в первом квартале 1995 года Добровольный фонд для Десятилетия и образовать для целей управления таким Фондом Совет попечителей, в состав полноправных членов которого будет входить равное число представителей коренных и некоренных народов;

3. просит Генерального секретаря Организации Объединенных Наций периодически организовывать и созывать, желательно раз в два года, конференции государств-членов по объявлению взносов в Добровольный фонд для Десятилетия, которые будут проводиться в Нью-Йорке одновременно с очередными сессиями Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций в 1995, 1997, 1999, 2001 и 2003 годах;

4. просит государства-члены и других возможных доноров внести щедрые взносы в Добровольный фонд, желательно не оговаривая при этом конкретных проектов, которые будут финансироваться за счет таких взносов;

5. просит Координатора Десятилетия обеспечить, чтобы специализированные учреждения и другие межправительственные организации, а также неправительственные организации выделили достаточный объем средств для финансирования мероприятий в рамках Десятилетия, которые будут проводиться данными организациями;

6. настоятельно призывает Генерального секретаря Организации Объединенных Наций принять необходимые меры по обеспечению того, чтобы Центру по правам человека были предоставлены финансовые, технические и людские ресурсы, которые ему требуются для надлежащего выполнения обязанностей, связанных с проведением Десятилетия;

7. просит Генерального секретаря и Координатора Десятилетия при назначении экспертов и консультантов, требующихся для проведения программы специальных исследований в рамках Десятилетия, и при найме на работу дополнительного персонала категории специалистов, необходимого для обеспечения осуществления мероприятий в рамках Десятилетия, уделять предпочтение представителям коренных народов;

8. просит далее Генерального секретаря принять необходимые меры для обеспечения того, чтобы всем нынешним и будущим специальным докладчикам по вопросам, касающимся коренных народов, предоставлялись ресурсы, требуемые для надлежащего выполнения их соответствующих мандатов.
